

T E L E F A X

fastnetwork interactive media design
fon 0451.499 400 6 | fax 0451.499 400 7



An:	Konzept und Verantwortung Versicherungsmakler GmbH	Zeichen:	gh
Fax-Nr.:	0731-27703-963	Datum:	20.03.2008
Abt.:		Uhrzeit:	
z.Hd.:	Herrn Günther	Seiten:	10 inkl. Deckblatt

IT-Haftpflicht Vers.Nr.: HV.VSH.6.220.033 – Prüfung eines Schadenfalls

Guten Tag Herr Günther,

wie soeben telefonisch besprochen, erhalten Sie anliegend die Abmahnung der Rechtsanwälte
Frömming & Partner vom 18.03.2008.

Das Aktenzeichen lautet: Az.: 706/08U12 EW ng D20/26153

Der URL für die beanstandete Grafik ist:

<http://www.fast-net.de/service/graphics/city-tarif-gross.jpg>

Ich habe die Grafik am 19.03.2008 vormittags gelöscht, nachdem ich das Fax in Empfang
genommen und gelesen hatte.

Herr Florian Hellberg befindet sich im Osterurlaub und ist erst ab 27.03.2008 wieder im Büro
anwesend.

Mit besten Grüßen,

Gudrun Hellberg

Anlagen

Sparkasse zu Lübeck | BLZ 230 501 01 | Kto.-Nr. 12 256 640
Deutsche Bank Lübeck | BLZ 230 707 00 | Kto.-Nr. 4 603 213
Umsatzsteuer-Identifikationsnummer / VAT-ID: DE191127960

fast network interactive media design | morseweg 3 | 23556 lübeck | germany
fon 0451.499 400-6 | fax 0451.499 400-7 | info@fastnetwork.de | www.fastnetwork.de

FRÖMMING & PARTNER | | | | | RECHTSANWÄLTE

Frömming & Partner · Rothenbaumchaussée 3 · 20148 Hamburg

Vorab per Telefax: 0451/4994007

fast network

Herrn Florian Hellberg

Morseweg 3

23558 Lübeck

Dr. Jens Frömming
 Dr. Christoph Meyer-Bohl
 Dr. Endress Wanckel
 Dr. Imke Schröder
 Dr. Christian Born*
 Alexander Südbrock
 Dr. Ina Kreutzer

*auch Fachanwalt für
 Gewerblichen Rechtsschutz

Dr. Endress Wanckel
 Telefon 040/430 915-12
 ew@froemming-partner.de

Hamburg, den 18.03.2008

Az.: 706/08U12 EW ng D20/26153

Unerlaubte Nutzung von Kartenrechten im Internet**"URL: <http://www.fast-net.de/service/graphics/city-tarif-gross.jpg>"****Unterlassung, Schadensersatz und Auskunft****Unsere Mandantin: MAIRDUMONT GmbH & Co. KG (vormals: Mairs Geographischer Verlag Kurt Mair GmbH & Co.)**

Sehr geehrter Herr Storch,

wir wenden uns an Sie im Auftrag der MAIRDUMONT GmbH & Co KG (vormals: Mairs Geographischer Verlag Kurt Mair GmbH & Co KG), Marco-Polo-Zentrum, 73760 Ostfildern. Sie erhalten in der Anlage eine auf uns ausgestellte Vollmacht.

1. Unsere Mandantin ist Herstellerin von Kartografie (Stadtplanen und Landkarten) unter den Marken "MGV", "Falk" und "RV" und Inhaberin sämtlicher Nutzungsrechte der von ihr vertriebenen Pläne. Die Karten unserer Mandantin sind geistige Schöpfungen, für die nach der Rechtsprechung der volle Schutz des Urheberrechtsgesetzes gilt.

2. Sie verwenden für Ihr Internet-Angebot Kartenmaterial aus den Karten unserer Mandantin. Nach unserem Kenntnisstand haben Sie keine vertragliche Berechtigung zur Nutzung dieser Karte unter der im Betreff genannten URL.

Falls Sie doch Inhaber eines Lizenzvertrages sein sollten, bitte ich um einen entsprechenden Nachweis bis zum

25.03.2008.

| | | | |

Rothenbaumchaussée 3
 20148 Hamburg
 Telefon 040/430 915-0
 Telefax 040/430 915-15
www.froemming-partner.de

HypoVereinsbank
 KTO 37618140
 BLZ 200 300 00

FRÖMMING & PARTNER | | | | | **RECHTSANWÄLTE**

Seite 2

Der nachfolgende Text sowie die Anlagen sind dann gegenstandslos.

Sollten Sie keinen Lizenzvertrag abgeschlossen haben, verletzen Sie mit der Nutzung des Kartenausschnittes bestehendes Recht. Diese Rechtsverletzung hat unsere Mandantin nicht hinzunehmen. Wir haben Sie deshalb aufzufordern, die Karte unserer Mandantin umgehend von Ihrer Website zu nehmen. Zur Beseitigung der Wiederholungsgefahr haben wir Sie zudem aufzufordern, die beigefügte Unterlassungserklärung bis spätestens zum

25.03.2008,

hier eingehend, abzugeben. Nach fruchtlosem Verstreichen der Frist würden wir unserer Mandantin die Inanspruchnahme gerichtlicher Hilfe empfehlen. Aufgrund Ihres Rechtsverstoßes sind Sie daneben auch verpflichtet, die Kosten unserer Inanspruchnahme gem. der beigefügten Kostennote zu tragen.

3. Daneben steht unserer Mandantin eine entgangene Lizenzgebühr als Schadensersatz mindestens in der Höhe zu, die Sie auch bei einer vertragsgemäßen Nutzung hätten zahlen müssen. Zur Vermeidung eines Rechtsstreites bieten wir Ihnen an, dass Sie für die bisherige Nutzung an unsere Mandantin einen Betrag in Höhe von € 1.121,50 zahlen. Die Höhe des Schadensersatzes entspricht der im Internet unter www.geka-online.de veröffentlichten Preisliste. Sie erhalten in der Anlage eine entsprechende Erklärung mit der Aufforderung, diese ebenfalls bis zum

25.03.2008,

hier eingehend, abzugeben und den Schadensersatz innerhalb von 10 Tagen auf unser oben genanntes Konto zu überweisen.

Die Zahlung des Schadensersatzes enthebt Sie nicht von der Abgabe der Unterlassungserklärung und der Übernahme der bei uns entstandenen Rechtsanwaltskosten.

4. Außerdem fordern wir Sie auf, innerhalb der vorstehend genannten Frist Auskunft über den Umfang und die Dauer der Verwendung des Kartenmaterials zu erteilen.

5. Sollten Sie weiterhin an der Nutzung der Kartografie unserer Mandantin interessiert sein, bieten wir Ihnen namens und im Auftrag unserer Mandantin an, den vertragslosen Zustand in ein reguläres Vertragsverhältnis umzuwandeln. Hier kommen 2 Alternativen in Betracht:

- 1. Alternative: Abschluss eines Lizenzvertrages mit unserer Mandantin (MAIRDUMONT) über den bisher genutzten Kartenausschnitt.

Die Höhe der Lizenzgebühr entspricht der Höhe des unter 3. bezifferten Schadensersatzes, jedoch wäre auf den o. g. Lizenzbetrag zusätzlich Mehrwertsteuer zu zahlen. Bei dieser Alternative könnten

FRÖMMING & PARTNER | | | | | **RECHTSANWÄLTE** Seite 3

Sie den bisher genutzten Kartenausschnitt auf Ihrer Homepage belassen.

- **2. Alternative:** Abschluss eines Vertrages über ein sog. Quickbox-Anfahrtsrouting je unrechtmäßig genutzter Karte. Ihr Vertragspartner wäre dann die Falk Marco Polo Interactive GmbH. Die Laufzeit des Vertrages für eine Quickbox beträgt zwei Jahre, beginnend ab Vertragsschluss. Die Lizenzgebühr beträgt für zwei Jahre € 169,00 zzgl. gesetzlicher Mehrwertsteuer. Zudem müssten Sie noch 60 % des geltend gemachten Schadensersatz zahlen. Unsere Mandantin wäre also in dem Fall bereit, auf einen Teil des zu zahlenden Schadensersatzes zu verzichten.

Sie haben einen Kartenausschnitt der Größe DIN A 5 zum Lizenzpreis von € 1.121,50 netto genutzt. Wenn Sie einen Quickbox-Vertrag schließen, müssen Sie hierfür € 169,00 zzgl. Mehrwertsteuer zahlen sowie weitere € 672,90 als Schadensersatz ($€ 1.121,50 \cdot 40 \% [= € 448,60] = € 672,90$), insgesamt somit € 841,90 (zzgl. ges. Mehrwertsteuer auf € 169,00 für die Quickbox).

Sollten Sie die 2. Alternative wählen, muss der bisher genutzte Kartenausschnitt von Ihrer Homepage entfernt werden.

==> Zum Abschluss eines Lizenzvertrages oder eines Quickbox-Vertrages gehen Sie bitte auf die Seite www.geka-online.de. Sie werden dort bis zum Vertragsabschluss geführt.

Bei Abschluss eines Lizenzvertrages (1. Alternative) lautet Ihre Benutzer-ID: **usr-mgv**, Ihr Kennwort ist: **liz02mai**.

Bei Abschluss eines Quickbox-Vertrages (2. Alternative) lautet Ihre Benutzer-ID: **usr-quickbox**, Ihr Kennwort ist: **liz02fal**. Der Vertrag über eine Quickbox wird mit der Falk Marco Polo Interactive GmbH geschlossen.

Mit Abschluss einer der beiden Vertragstypen und fristgerechter Zahlung der Lizenzgebühr auf das in den Verträgen angegebene Konto und ggfs. des oben näher zu berechnenden Schadensersatzes auf unser Kanzleikonto unter Angabe unseres Aktenzeichens wäre die Angelegenheit hinsichtlich des Schadensersatzes dann erledigt.

Die Umwandlung der bisherigen Nutzung in ein Vertragsverhältnis enthebt Sie nicht von der Abgabe der Unterlassungserklärung und Übernahme unserer Rechtsanwaltskosten, da beide Verpflichtungen aus Ihrer bis dahin rechtswidrigen Nutzung resultieren.
Den Nachweis eines Vertragsabschlusses erbringen Sie uns bitte ebenfalls bis zum

25.03.2008.

6. Sollte bis zum Ablauf der jeweils genannten Frist keine Erklärung bei uns eingegangen sein, werden wir unserer Mandantin die Einleitung gerichtlicher Schritte empfehlen.

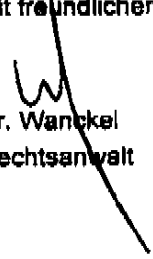
FRÖMMING & PARTNER | | | | | **RECHTSANWÄLTE**

Seite 4

7. Nach der Rechtsprechung sind wir im Interesse unserer Mandantin gehalten, die in diesem Schreiben genannten Fristen kurz zu bemessen und ohne weiteres Zuwarten ggfs. auch den Rechtsweg zu beschreiten. Wir empfehlen Ihnen deshalb, die notwendigen Schritte unverzüglich zu unternehmen.

8. Wir bitten Sie darum, in dieser Angelegenheit ausschließlich schriftlich mit uns zu kommunizieren.

Mit freundlichen Grüßen



Dr. Wanckel
Rechtsanwalt

Zustellungen werden nur an den/die
Bevollmächtigte(n) erbeten!

Frömming und Partner
Rechtsanwaltskanzlei
Rothenbaumchaussee 3, D-20148 Hamburg

VOLLMACHT

Hiermit wird der o. g. Rechtsanwaltskanzlei in der Sache

MAIRDUMONT GmbH & Co. KG J. Fast Networx

URL

<http://www.fast-net.de/service/>

Karte:

<http://www.fast-net.de/service/graphics/city-tarif-gross.jpg>

<http://www.fast-net.de/service/city-tarif.html>

wegen Unterlassung, Auskunft, Schadensersatz

Vollmacht zur außergerichtlichen Vertretung aller Art als auch Prozessvollmacht für alle Verfahren in allen Instanzen erteilt. Diese Vollmacht erstreckt sich insbesondere auf folgende Befugnisse:

1. zur Prozessführung (u. a. nach §§ 81 ff. ZPO) einschließlich der Befugnis zur Erhebung und Zurücknahme von Widerklagen;
2. zur Vertretung in sonstigen Verfahren auch bei außergerichtlichen Verhandlungen aller Art (insbesondere in Unfallsachen zur Geltendmachung von Ansprüchen gegen Schädiger, Fahrzeughalter und deren Versicherer);
3. zur Begründung und Aufhebung von Vertragsverhältnissen und zur Abgabe und Entgegennahme von einseitigen Willenserklärungen (z. B. Kündigungen) in Zusammenhang mit der oben unter "wegen ..." genannten Angelegenheit.

Die Vollmacht gilt für alle Instanzen und erstreckt sich auf Neben- und Folgeverfahren aller Art (z. B. Arrest und einstweilige Verfügung, Kostenfestsetzungs-, Zwangsvollstreckungs-, Interventions-, Zwangsversteigerungs-, Zwangsverwaltungs- und Hinterlegungsverfahren sowie Insolvenzverfahren). Sie umfasst insbesondere die Befugnis, Zustellungen zu bewirken und entgegenzunehmen, die Vollmacht ganz oder teilweise auf andere zu übertragen (Untervollmacht), Rechtsmittel einzulegen, zurückzunehmen oder auf sie zu verzichten, den Rechtsstreit oder außergerichtliche Verhandlungen durch Vergleich, Verzicht oder Anerkenntnis zu erledigen, Geld, Wertsachen und Urkunden, insbesondere auch den Streitgegenstand und die von dem Gegner, von der Justizkasse oder von sonstigen Stellen zu erstattenden Beträge entgegenzunehmen sowie Akteneinsicht zu nehmen.

Diese Vollmacht erstreckt sich auf sämtliche zur o. g. Kanzlei gehörenden Rechtsanwälte, unabhängig davon, ob sie im Briefkopf genannt sind.

Ostfildern, 10.03.2008


ppa. Wolfgang Kolb

MDM/08/0251
ID/MGV/8531

MAIRDUMONT GmbH & Co. KG
Mairdumont-Straße 1
73730 Ostfildern
Telefon +49 (714) 45 02-0

18-03-2008

18:45

VON -RECHTSANWÄLTE FRÖMMING & PARTNER

+49-40-43091515

T-092 P.006/009 F-107

FRÖMMING & PARTNER | | | | | **RECHTSANWÄLTE**

Frömming & Partner - Rothenbaumchaussée 3 - 20148 Hamburg

Vorab per Telefax: 0451/4994007

fast network

Herrn Florian Hellberg

Morseweg 3

23556 Lübeck

Dr. Jens Frömming
 Dr. Christoph Meyer-Bohl
 Dr. Endress Wanckel
 Dr. Inke Schröder
 Dr. Christian Born*
 Alexander Südbrook
 Dr. Ina Kreutzer

*auch Fachanwalt für
 Gewerblichen Rechtsschutz

Dr. Endress Wanckel
 Telefon 040/430 915-12
 ew@froemming-partner.de

Hamburg, den 18.03.2008

Az.: 708/08U12 EW ng 020/26164

Unerlaubte Nutzung von Kartenrechten im Internet

"URL: <http://www.fast-net.de/service/graphics/city-tarif-gross.jpg>"

Unterlassung, Schadensersatz und Auskunft

Unsere Mandantin: MAIRDUMONT GmbH & Co. KG (vormals: Mairs Geographischer Verlag

Kurt Mair GmbH & Co.)

Rechnung Nr. 0800873

Gegenstandswert: 7.121,50 €

Geschäftsgebühr §§ 13, 14, Nr. 2300 VV RVG

Pauschale für Post und Telekommunikation Nr. 7002 VV RVG

Zwischensumme netto

19 % Mehrwertsteuer Nr. 7008 VV RVG

Gesamtbetrag

1,3	535,60 €
	<u>20,00 €</u>
	555,60 €
	<u>105,56 €</u>
	661,16 €

Dr. Wanckel
 Rechtsanwalt

Steuernummer
 57/510/08448

Rothenbaumchaussée 3
 20148 Hamburg
 Telefon 040/430 915-0
 Telefax 040/430 915-15
 www.froemming-partner.de

HypoVereinsbank
 KTO 37618140
 BLZ 200 300 00



18-03-2008 16:46

VON -RECHTSANWÄLTE FROMMING & PARTNER

+49-40-43091615

T-092 P.007/009 F-107

Az. 708/08; EW D20/28155

Unterlassungsverpflichtungserklärung

I.
Hiermit verpflichtet sich Herr Florian Hellberg, handelnd unter fast network, gegenüber der MAIRDUMONT GmbH & Co KG (MDM), es künftig bei Meidung einer Vertragsstrafe, deren Höhe in jedem Einzelfall von MDM festzusetzen und ggf. vom Landgericht Hamburg zu überprüfen ist, es zu unterlassen, den als Anlage zu dieser Erklärung beigefügten und unter der URL

<http://www.fast-net.de/service/graphics/city-tarif-gross.jpg>

dargestellten Kartenausschnitt künftig ohne Einwilligung von MDM im Internet öffentlich zugänglich zu machen.

II.
Herr Florian Hellberg, handelnd unter fast network, verpflichtet sich außerdem, MDM die Kosten der Inanspruchnahme ihrer anwaltlichen Vertreter in Höhe einer 1,3-Gebühr gem. §§ 13, 14 RVG, Nr. 2300 VV RVG zzgl. Postgebührenpauschale gem. Nr. 7002 VV RVG und gesetzlicher Mehrwertsteuer auf der Basis eines Gegenstandswertes von 6.121,50 gemäß beigefügter Gebührennote zu erstatten.

Lübeck, den

.....
Florian Hellberg

handelnd unter fast network

18-03-2008 16:47

VON -RECHTSANWÄLTE FRÖMMING & PARTNER

+49-40-43081515

T-092 P.009/009 F-107

Az. 706/08; EW D20/26156

Verpflichtungserklärung**1. Alternative:**

Hiermit verpflichtet sich Herr Florian Hellberg, handelnd unter fast network, gegenüber der MAIRDUMONT GmbH & Co KG für die Verletzung der Urheberrechte unter der URL

<http://www.fast-net.de/service/graphics/city-tarif-gross.jpg>

Schadensersatz in Höhe von € 1.121,50 als entgangene Lizenzgebühr zu zahlen.

Der Betrag ist innerhalb von 10 Tagen auf das Konto der Bevollmächtigten Frömming & Partner zu zahlen.

Lübeck, den

.....
Florian Hellberg
handelnd unter fast network

oder**2. Alternative:**

Hiermit verpflichtet sich Herr Florian Hellberg, handelnd unter fast network, gegenüber der MAIRDUMONT GmbH & Co KG für die Verletzung der Urheberrechte unter der URL

<http://www.fast-net.de/service/graphics/city-tarif-gross.jpg>

für jede unrechtmäßig genutzte Karte einen Quickbox-Vertrag mit der Falk Marco Polo Interactive GmbH über die GEKA mbH zu schließen und darüber hinaus Schadensersatz in Höhe von € 672,90 als entgangene Lizenzgebühr zu zahlen.

Der Schadensersatzbetrag ist innerhalb von 10 Tagen auf das Konto der Bevollmächtigten Frömming & Partner zu zahlen.

Lübeck, den

.....
Florian Hellberg
handelnd unter fast network